

SCHAEFFLER

**Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note**

VAT reg.n.: DE291638029



Schaeffler Technologies Industriestraße 1 - 3 91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

2 Nota di ricevimento / Receiving Notes

6 Trasporto / Freight

7 Consegna / Delivery

Porto franco/
Free

Ferrovia/
Rail

Trasportatore/
Carrier

Porto assegnato /
Not Free

Trasporto /
Freight

Mezzo vostro/
Other Vehicle

Espresso/
Express

Mezzo proprio/
Own Vehicle

Articolo

Incoltore
EXW NÜRNBERG

3 Consegna n./
Delivery Note No.

37255664

4 Data spedizione/
Shipping Date

14.05.2019

Fattura/Invoice

8 Nr./No.

9 Data/Date

108333

N. fornitore/
Supplier No.

91000733

VAT reg.n.:

IT04886850728

11 Ordine d'acquisto n./Purchase Order No.

550003247302

10 Vostra riferimento /
Your Reference

413

15 Altre informazioni/
Additional Data

12 Nostro reparto/
Our Department

WP/IWS-P21L
Patrick Hagen

13 Tel.

+49 9132 82 4701

14 Nr. destinatario/
Receiver No.

24466

16 Nr. d'ordine/
Order No.

131588

19 Codice destinazione/
Shipping Code

I. + F. Schweitzer GmbH + Co.
Autocarro / Standard

20 Porto
franco/
Free

23/24
Lordo/
Gross

Peso totale/Total Weight

874,5 KG

Porto
assegnato/ X
Not Free

Netto/Net

708,1 KG

21 Imballaggio/
Packing

8 x 0000SON, 72 x KLT 4314

22 Specifica di
destinazione/

49403481

25 Destinazione
Receiving Location

14248

25 Indirizzo di
destinazione/
Shipping
Address

27 Art.

28 Articolo cliente /
Receiver Part No.

Descrizione

Description / Part No. / Pack

30 Quantità /
Quantity

31 ME /
Quantity Unit

Consegna/Delivery
Handling Unit

001

9009016676

F-562440.01.RH#W60

Astuccio a rullo KUEHNE+NAGEL S.r.l.

065032004-0000-12 ACCETTAZIONE MERCE

4.320 PZ

37255664/10

Quantità dichiarata: 4320

504734912

Quantità effettiva:

962644485

Tipo Imballaggio:

962646335

Quantità Imballi: 4

962646981

Conformità alle schede d'imballo: SI NO

Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.
550003247302

Lotto / Batch
0033907667

Quantità / Quantity
3.600 PZ

Firma Germania

550003247302

0033624994

720 PZ Germania

180229095

Precedente sigla Materiale: F-562440.01.RH

5009332514

Packing List e dimensioni

CQ

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
1	504734912	118,0 KG	150,0 KG	806x 606x 900 MM	0000SON	
	340476435047349120		Articolo	065032004-0000-12	Quantità:	720 PZ
2	962644485	196,7 KG	241,5 KG	806x 606x 900 MM	0000SON	
	340476439626444855		Articolo	065032004-0000-12	Quantità:	1200 PZ
3	962646335	196,7 KG	241,5 KG	806x 606x 900 MM	0000SON	
	340476439626463351		Articolo	065032004-0000-12	Quantità:	1200 PZ
4	962646981	196,7 KG	241,5 KG	806x 606x 900 MM	0000SON	

Pagina 1/2

Schaeffler Technologies AG & Co. KG, Industriestraße 1-3, 91074 Herzogenaurach, Telefon +49 9132 82-0, Telefax +49 9132 82-4950,

www.schaeffler.de, Sitz: Herzogenaurach, Registergericht: AG Fürth HRA 10128, USt-IdNr. DE 291 638 029

Persönlich haftende Gesellschafterin: Schaeffler AG, Sitz: Herzogenaurach, Registergericht: AG Fürth HRB 14735; Vorstand: Klaus Rosenfeld (Vors.),

Prof. Dr. Peter Gutzmer (stellv. Vors.), Dietmar Heinrich, Andreas Schick, Corinna Schittenhelm, Dr. Stefan Spindler, Michael Söding, Matthias Zink

Bankverbindung: Commerzbank Nürnberg, BLZ 750 800 40, Konto 121046400, BIC DRES DE 33 760, IBAN DE 35 7608 0040 0121 0464 00

SCHAEFFLER**Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note**

Schaeffler Technologies Industriestraße 1 - 3 91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA3 Consegna Nr./
Delivery Note No.**37255664**4 Data spedizione/
Shipping Date**14.05.2019****Packing List e dimensioni**

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
*	340476439626469810		Articolo	065032004-0000-12	Quantità:	1200 PZ

Gestione imballaggi a rendere

4	P-26-SGP1 Palette 800X600X150-SW-PP	0000SON
72	P-14-C4314-1 KLT BL-VDA-400X300X147-PP	KLT 4314
4	P-38-A0806 Deckel SW-SG-812X612X53-PP-RG	0000SON

Qualora nelle posizioni non siano riportate altre indicazioni, i prodotti non sono soggetti ad alcun obbligo di autorizzazione secondo il diritto dell'Unione Europea o degli Stati Uniti.



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-004947 vom 14.05.2019



19-004947

Ludwigsburg, 14.05.2019

Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 17.05.2019 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Datum / Date 14.05.2019 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	37281295	73	COLLI	Getriebeteile	9.417	
2	37303641					
3	37255664 + 37273018					
4	37280146					
5	37279996					
6	37281269					
7	37280099					
8	37280066					
9	37303658					
10	37279973					
11	37281508					
12	37280129					
13	37281647					
14	37303680					
15	37281376					
16	37282319					
Summe: Total		73,00 COLLI		9.417,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières KUEHNE+NAGEL S.r.l. Übernahmebestätigung des Frachters 2016 Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durchgeführt worden. 17. Mai 2019 "Ricevuto con riserva di verifica su peso e quantità"				
19 Kfz Amthliches Kennzeichen Anhänger Fahrer Nutzlast in t						

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604